

**SLOVENSKI STANDARD**  
**kSIST FprEN ISO 8847:2017**  
**01-maj-2017**

---

**Mala plovila - Krmilni mehanizem - Sistemi s kabli in škripčevjem (ISO 8847:2004)**

Small craft - Steering gear - Cable and pulley systems (ISO 8847:2004)

Kleine Wasserfahrzeuge - Steuerungssystem - Kabel- und Seilzugsteuerung (ISO 8847:2004)

Petits navires - Appareils à gouverner - Systèmes à drosses et réas (ISO 8847:2004)

**Ta slovenski standard je istoveten z: FprEN ISO 8847**

---

**ICS:**

47.020.70	Navigacijska in krmilna oprema	Navigation and control equipment
47.080	Čolni	Small craft

**kSIST FprEN ISO 8847:2017**

**en,fr,de**



EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

**FINAL DRAFT**  
**FprEN ISO 8847**

March 2017

ICS 47.080

Will supersede EN ISO 8847:2004

English Version

**Small craft - Steering gear - Cable and pulley systems (ISO 8847:2004)**

Petits navires - Appareils à gouverner - Systèmes à drosses et réas (ISO 8847:2004)

Kleine Wasserfahrzeuge - Steuerungssystem - Kabel- und Seilzugsteuerung (ISO 8847:2004)

This draft European Standard is submitted to CEN members for unique acceptance procedure. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/SS T01.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

**Warning :** This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/acac00e0-a163-4544-a769-f31da3bdd6b3/sist-en-iso-8847-2017>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>European foreword.....</b>	<b>3</b>
<b>Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2013/53/EU.....</b>	<b>4</b>

**iTeh Standards**  
**(<https://standards.iteh.ai>)**  
**Document Preview**

[SIST EN ISO 8847:2017](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/acac00e0-a163-4544-a769-f31da3bdd6b3/sist-cn-iso-8847-2017)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/acac00e0-a163-4544-a769-f31da3bdd6b3/sist-cn-iso-8847-2017>

## European foreword

The text of ISO 8847:2004 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 188 “Small craft” of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as FprEN ISO 8847:2017.

This document is currently submitted to the Unique Acceptance Procedure.

This document will supersede EN ISO 8847:2004.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

### Endorsement notice

The text of ISO 8847:2004 has been approved by CEN as FprEN ISO 8847:2017 without any modification.

**iTeh Standards**  
**(<https://standards.iteh.ai>)**  
**Document Preview**

[SIST EN ISO 8847:2017](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/acac00e0-a163-4544-a769-f31da3bdd6b3/sist-en-iso-8847-2017)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/acac00e0-a163-4544-a769-f31da3bdd6b3/sist-en-iso-8847-2017>

## Annex ZA (informative)

### Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2013/53/EU

This European standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission to provide one means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 2013/53/EU.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one member state, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZA.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

**Table ZA.1: Correspondence between this European Standard and Directive 2013/53/EU**

Clauses/sub-clauses of this standard	Corresponding annexes/paragraphs of Directive 2013/53/EU	Comments
All Clauses	Annex I, Clause 5.4.1 - Steering system, general but excluding propulsion control systems	<p>The correspondence between this European Standard and Directive 2013/53/EU is in respect of cable and pulley steering systems on sailing craft from the wheel to, and including, the steering arm only. Rudder shafts and rudder blades are excluded.</p> <p>This scope of this standard is restricted to sailing craft only.</p> <p>This Standard does not address an emergency means of steering.</p> <p>This standard does not include propulsion control systems within its scope.</p>
8; 9	Annex 1.A.2.5 - Owner's Manual	Include the maximum wheel diameter in the Owner's Manual.
All Clauses	Annex II, Components of watercraft, paragraph (3) - Steering wheels, steering mechanisms and cable assemblies.	<p>This Standard applies to the components of cable and pulley steering systems for sailing craft from the wheel to, and including, the steering arm only.</p> <p>Rudder shafts and rudder blades are excluded.</p>